

*YF\_0075\_Konskried Sant-Nikolaz*

Ar bempvet devezh war'n ugent dimeus a viz genver  
Kalonad me am-boe bet deus ma gwele sevel

Kalonad me am-boe bet deus ma gwele sevel  
O sonjal e-barz un devezh pehini am-boe da dremen

O sonjal e-barz un devezh pehini am-boe da dremen  
Met allas bet a oe noz a-benn am-boe bet anken

Me a bartias deus ar ger n'oен ket gwall divezhat  
Ar c'hentan ker ec'h antrezemp oe en Zant Nikolaz

Er c'hentan ker ec'h antrezemp oe en Zant Nikolaz  
Didostet mat d'ar c'houvi dindan an doenn mein-glaz

E Zant Nikolaz p'oem erruet ni a oe digemeret  
Gant paotred ar libitennou, re an tokou trousset

Ha pa oe lanset an ordr ha stennet an drapo  
Ha da gentan evit komans terrerez ar maeriou

Ha neuze e teue war-lerc'h tro ar baotred yaouank  
Pep hini ac'hanom a denne dre ma errue e rank.

Ha pa oe erruet ma rank da dennan eur bilhed  
Ma c'hamarad a denne unneg, me a denne daouzeg

Ma c'hamarad a denne unneg, me a denne daouzeg  
Soudarded en asurans partian a zo ret

Met evit tennan ur bilhed netra na ve goeret  
Ken ve tromenet ar revu diwar ar ganfarded

Ken ve tromenet ar revu diwar ar ganfarded  
Darn anezho 'douga mansion, re all vez reformet

Pa oe tromenet ar revu, soudarded e oem on-daou  
Ni mont a-diz gant ar ru da glask an trikoloriou

Nag ar rest dimeuz an hanv e vezent gwelet o vale  
Krotouzenn kartier Mai-Nan (\*) trikoloriou gante

Trikoloriou a oe gante betek o rejumant  
Evit monet da zaludin kapiten, komandant.

gante = ganto

Le vingt-cinquième jour du mois de janvier  
J'eus un mal de cœur à me lever de mon lit

J'eus un mal de cœur à me lever de mon lit  
Pensant à la journée que j'avais à passer

Pensant à la journée que j'avais à passer  
Mais la nuit était venue quand je fus angoissé

Je partais de la maison, je n'étais pas tard  
La première ville où nous sommes entrés était St Nicolas

La première ville où nous sommes entrés était St Nicolas  
Bien proche des Halles couvertes d'ardoises

Quand nous sommes arrivés à Saint-Nicolas  
Nous avons été reçus par la maréchaussée, les hommes aux tricornes  
Quand fut donné l'ordre et levé le drapeau  
Fut commencé le tirage par les maires

Et ensuite est venu le tour des jeunes gens  
Chacun de nous tirait quand arrivait son rang

Et quand arriva mon tour de tirer un billet  
Mon camarade a tiré onze, moi j'ai tiré douze

Mon camarade a tiré onze, moi j'ai tiré douze  
Certains d'être soldats, il nous faudra partir

Mais pour tirer un billet rien n'est sur  
Avant que soit passée la revue des gars

Avant que soit passée la revue des gars  
Certains portent la mention, d'autres sont réformés

Quand la revue était passée, nous étions soldats tous les deux  
Et nous de nous dépêcher dans la rue pour chercher les tricolores  
Le reste de l'été, on voyait se promener  
Les orgueilleux du quartier Mai-Nan (\*) portant des tricolores  
Portant des tricolores jusqu'à leur intégration  
Pour aller saluer capitaine et commandant

Mai-Nan = Lieu-dit de la commune de Plounevez-Quintin